



Smlouva o spolupráci při vydání CD Zbraslavská kronika

I. Smluvní strany:

Statutární město Jihlava

se sídlem Masarykovo náměstí 97/1, 586 01 Jihlava
zastoupené PaedDr. Ing. Rudolfem Chloupkem, primátorem města
ve věcech smluvních je oprávněn jednat: Ing. Gabriela Součková, vedoucí odboru kanceláře primátora
IČO: 00286010
DIČ: CZ00286010
(dále jen Město)

a

Radioservis, a. s.

se sídlem Olšanská 55/5, 130 00 Praha 3-Žižkov
zastoupený Mgr. Kateřinou Konopáskovou, ředitelkou
IČO: 63999510
DIČ: CZ63999510
(dále jen Radioservis)

uzavírají tuto smlouvu.

II. Předmět smlouvy:

1. Smluvní strany touto Smlouvou upravují svá vzájemná práva a povinnosti při spolupráci Smluvních stran a zavazují se postupovat při spolupráci v souladu s touto Smlouvou a s řádnou péčí a dodržovat všechna práva a povinnosti stanovená touto Smlouvou.
2. Předmětem Smlouvy je zajištění spolupráce Smluvních stran při vydání CD
Titul: Zbraslavská kronika
Podtitul: Četba na pokračování z latinské kroniky zbraslavských opatů Oty a Petra Žitavského od počátku vlády krále Václava II. až po nástup Karla IV. na český trůn. Z překladu Františka Heřmanského a Rudolfa Mertlíka připravila Milena Steinmasslová.

III. Práva a povinnosti smluvních stran:

1. Smluvní strany se zavázaly poskytnout si navzájem veškerou potřebnou součinnost pro zajištění plnění předmětu Smlouvy.
2. Radioservis se zavazuje, že zajistí na své náklady výrobu CD: licence ČRo, poplatky OSA, grafická příprava, mastering CD, vyrovnání interpretačních a autorských práv, redakce a korektura zvuku a přebalu, výroba a uvedení do distribuce. Na přebalu CD bude uvedeno logo Města a uvnitř přebalu bude prezentační stránka Města.
3. Město se zavazuje, že zajistí na své náklady podklady ke grafickému zpracování obalu CD z Moravského zemského archivu – Státního okresního archivu Jihlava v tiskové kvalitě.
4. Grafické zpracování obalu provede grafička Eva Bystrianská v souladu s design manuálem statutárního města Jihlavy ve spolupráci s Radioservisem.
5. Smluvní strany jsou povinny vzájemně se informovat o všem, co se týká oblasti spolupráce a spolupůsobnosti při všech aktivitách potřebných na dosažení cíle. Při jejich realizaci se zavazují postupovat ve smyslu platných právních předpisů.

6. Město se zavazuje, že při veřejné prezentaci CD bude informovat o realizaci CD ve spolupráci s Radioservisem, informace o vlastním díle tj. Zbraslavské kronice opatří odkazy, respektive citacemi (zejména s uvedením původu, archivního fondu a signatury), konkrétními uložení originálních dokumentů ve Státním okresním archivu.

IV. Cena plnění:

1. Smluvní strany se dohodly na následujícím cenovém plnění:
Radioservis uhradí výrobu CD: licence ČRo, poplatky OSA, grafická příprava, mastering CD, vyrovnání interpretačních a autorských práv, redakce a korektura zvuku a přebalu, výroba a uvedení do distribuce.
Město se bude podílet na vydání CD částkou 41 323 Kč bez DPH formou odkupu CD.

V. Termín plnění:

1. Město se zavazuje, že dodá podklady (obrazové i textové) k vydání CD nejpozději do 20. 9. 2016.
2. Radioservis se zavazuje, že zajistí výrobu a dodání CD nejpozději do 25. 11. 2016
3. Pokud nebude termín dle odstavce 1. nebo 2. tohoto článku dodržen, posune se lhůta odstavců následujících o toto zpoždění.
4. Nedodržení dohodnutého termínu předání uvedeného v předcházejících odstavcích delší než 90 dní může být důvodem pro odstoupení od Smlouvy druhou smluvní stranou. Účinky každého odstoupení od Smlouvy nastávají okamžikem doručení písemného projevu vůle odstoupit od této Smlouvy druhé Smluvní straně. Odstoupení od Smlouvy se nedotýká zejména nároku na náhradu škody, smluvní pokuty a již poskytnutých a uhrazených služeb.

VI. Odpovědné osoby:

1. Odpovědnou osobou za Město je Mgr. Jana Petružiová, vedoucí oddělení vnějších vztahů Kanceláře primátora Magistrátu města Jihlavy a za Radioservis je odpovědnou osobou Mgr. Bohdana Pfannová.
2. Odpovědné osoby jsou oprávněny k podpisu předávacích protokolů jednotlivých částí i celku předmětu smlouvy dle článku I. této Smlouvy.
3. Oprávněné osoby nejsou oprávněny k ujednání jakýchkoliv změn nad rámec smluvního vztahu.
4. Každá ze Smluvních stran plně odpovídá druhé Smluvní straně za jakoukoli škodu způsobenou touto Smluvní stranou druhé Smluvní straně jakýmkoli porušením povinnosti této Smluvní strany uvedené v této Smlouvě.

VII. Závěrečná ustanovení:

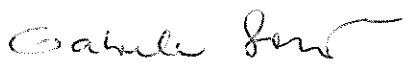
1. Smluvní strany nejsou bez předchozího písemného souhlasu druhé Smluvní strany oprávněny postoupit práva a povinnosti z této Smlouvy na třetí osobu.
2. Smluvní strany jsou povinny bez zbytečného odkladu oznámit změnu údajů v záhlaví Smlouvy. Veškerá komunikace mezi Smluvními stranami bude probíhat prostřednictvím odpovědných osob dle předchozího článku této Smlouvy, popř. jimi pověřených pracovníků.
3. Tato Smlouva se řídí českým právem. Vztahy, které nejsou touto Smlouvou konkrétně upraveny, se řídí obecně závaznými právními předpisy, zejména zákonem č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, v platném znění. Obě Smluvní strany činí nesporným, že výkon práv a povinností bude realizován v souladu s dobrými mravy.
4. Smluvní strany bez jakýchkoliv výhrad souhlasí se zveřejněním své identifikace, dalších údajů uvedených ve Smlouvě a všech náležitostí budoucího smluvního vztahu.
5. Smluvní strany souhlasí s uveřejněním této smlouvy včetně veškerých osobních údajů, které jsou v ní obsaženy.

6. Statutární město Jihlava zajistí uveřejnění této smlouvy v registru smluv v souladu s právními předpisy.
7. Pro jakékoli vztahy Smluvních stran ze Smlouvy anebo v souvislosti s ní mají s vyloučením ustanovení § 566 odst. 2 občanský zákoník význam pouze Smluvní stranou řádně podepsané listiny. Jakékoli jiné písemnosti, včetně e-mailové korespondence jsou bez právního významu.
8. Smlouvu je možno měnit pouze na základě dohody Smluvních stran formou písemných číslovaných dodatků podepsaných zástupci obou Smluvních stran.
9. Stane-li se či ukáže-li se kterékoli z ustanovení této Smlouvy být neplatným, neúčinným, či zdánlivým, tato neplatnost, neúčinnost ani zdánlivost nebude mít vliv na platnost zbývajících ustanovení této Smlouvy. Smluvní strany nahradí takové neplatné, neúčinné popř. zdánlivé ustanovení Smlouvy platným a účinným ustanovením, které bude svým ekonomickým dopadem co nejbližší (v maximální možné míře přípustné platnými právními předpisy) ustanovení, které má být nahrazeno, a úmysl Smluvních stran nebude takovou změnou dotčen, a to ve lhůtě 10 dnů od obdržení kteroukoli Smluvní stranou příslušné výzvy druhé Smluvní strany.
10. Tato Smlouva je vyhotovena ve čtyřech (4) exemplářích, z nichž každá Smluvní strana dostane po dvou (2).
11. Tato Smlouva se uzavírá na dobu určitou do vlastní realizace CD, jeho předání a úplného zaplacení.
12. Tato Smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu oprávněnými zástupci Města a Radioservisu.
13. Obě Smluvní strany prohlašují, že podepisují tuto Smlouvu na důkaz souhlasu s jejím obsahem a svobodné vůle.


Jihlavě dne

1 6. 09. 2016

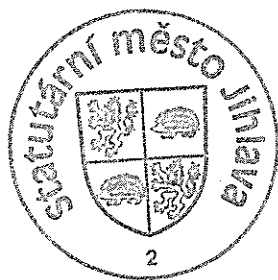
V Praze dne



Ing. Gabriela Součková
vedoucí odboru kanceláře primátora



Mgr. Kateřina Konopásková, ředitelka



Radioservis, s.r.o.
Olšanská 5, 130 00 Praha 4
IČ: 609 99 510, DIČ: C26020171